

by a transfer of shares or by subscription to an increase in the capital of the Company. In this case, all or a part of the new shares will be allotted for the new shareholder by decision of the General Assembly.

PART II

General Assembly.

Article 9.

The bodies of the Company shall be the General Assembly and the Board of Directors who will carry out their duties subject to the powers reserved to the Special Group established by the Convention.

Article 10.

The General Assembly shall be composed of all the shareholders of the Company. A representative of the European Nuclear Energy Agency and a representative of the European Atomic Energy Community (EURATOM) shall take part in the General Assembly in an advisory capacity.

It shall be the superior body of the Company, and shall have the following powers:

1. To appoint the members of the Board of Directors and their Alternates and fix the remuneration of the members of the Board of Directors.

2. To appoint the Auditors.

3. To amend the present Statute.

4. To decide upon the paying up of new portions of the capital.

5. To decide upon any increase or reduction in the authorised capital.

6. To make any decision as to the transfer of shares or subscription rights.

7. To declare the extension of the period fixed for the duration of the Company.

8. To declare the dissolution of the Company.

9. To appoint the liquidators.

10. To approve the rules of management referred to in Article 21.

11. To consider the auditors' report, to examine and approve the management report, balance-sheet and profit and loss account, to decide on the allocation of the net profit and to receive the Directors' report on their conduct of the Company's business.

12. To approve the annual report to the Governments of the countries taking part.

aktieoverdragelse eller gennem tegning af aktier ved en kapitalforøgelse. I sidstnævnte tilfælde skal alle eller en del af de nye aktier tildeles den nye aktionær ved en beslutning af generalforsamlingen.

ANDEN DEL

Generalforsamlingen.

Artikel 9.

Selskabets organer skal være generalforsamlingen og bestyrelsen, som skal udføre deres pligter under forbehold af de bemyndigelser, der er tillagt den særlige gruppe, der er oprettet ved konventionen.

Artikel 10.

Generalforsamlingen består af alle Selskabets aktionærer. En repræsentant for Den europæiske Atomenergiorganisation og en repræsentant for Det europæiske Atomenergifællesskab (EURATOM) skal deltage i generalforsamlingen som rådgivere.

Generalforsamlingen skal være Selskabets øverste organ og have følgende beføjelser:

1. At udnævne medlemmerne af bestyrelsen og disses stedfortrædere samt fastsætte bestyrelsesmedlemmernes honorarer.

2. At udnævne revisorer.

3. At ændre nærværende statut.

4. At træffe bestemmelse om indbetaling af nye andele af kapitalen.

5. At træffe bestemmelse om enhver forøgelse eller reduktion af aktiekapitalen.

6. At træffe bestemmelse om overdragelse af aktier eller tegningsrettigheder.

7. At træffe bestemmelse om forlængelse af perioden for Selskabets beståen.

8. At træffe bestemmelse om Selskabets opløsning.

9. At udnævne likvidatorer.

10. At godkende de administrationsforskrifter, der er omtalt i artikel 21.

11. At drøfte revisorerens beretning, at undersøge og godkende ledelsens rapporter, statusopgørelse og driftsregnskab, at træffe bestemmelse om anvendelsen af nettooverskuddet samt at modtage bestyrelsens rapport om dens ledelse af Selskabet.

12. At godkende den årlige rapport til de deltagende regeringer.